

SENTENCJA WYROKU.

W IMIENIU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

Dn. 7 maja 1948 r.

Sąd Okręgowy w Wadowicach w Wydziale V Karnym

w składzie następującym:

Przewodniczący S.S.O. Dr. T. Kornas

Sędziowie: Ławnicy:

Pro okólan W. Fabiowna

w obecności Wiceprokuratora S. O. Mgr. E. Bursztyna

rozpoznawszy dn. 7 maja 1948 r. sprawę

1. Feliksa Hardsteina urodz. 25.6.1902 r.
w Bautzen /Saksonia/ syna (córkę) Augusta i Marii z d. Heduschke, przy-
należności państwowej i narodowości niemieckiej, wyznania ewangelickie-
go-luteranskiego, z zawodu buchaltera, znanego ojca 2-ga dzieci, zam.
w Bautzen,

2. Jacobowi, Wilhelmowi Kussmaulowi, urodz. 4.6.1923 r.
w Bendorf, powiat Böblingen, syna Jakuba i Leny z domu Mast, wyznania
ewangelickiego, narodowości i przynależności państwowej niemieckiej
wolnego, z zawodu rolnika, ukończył 7 klas szkoły powszechnej, zam.
w Beddorf,

3. Johanna Andreea, ~~widz~~ Brodwolfa, urodz. 12 maja 1897 r.
w Norymberdze, syna Jerzego i Afry Maier, narodowości i przynależności
państwowej niemieckiej rel. rzym-kat. wdowca, z zawodu slusarza, ukończ.
8 klas szkoły pow.

4. Bistritza Kolamanna urodz. 2 kwietnia 1903 r., syna Antonie-
go i Anny z d. Breznowicz, zam. w Bakonysarkany /Węgry/ tam. urodzonego
przynależności państwowej węgierskiej, volksdeutscha, religii rzym-kat,
z zawodu rolnika, 6 klas szkoły powszechnej, znanego, bez majątku,

5. Ziegfrieda Hilse, urodz. 22 kwietnia 1915 r. syna Ottona
i Emmy z domu Kunze, urodz. w Poischwitz, tam. zamieszkałego, wyznania

Dok. Min. Sprawiech. A.3.VII.147.1.0.10.493

32X
ewangelickiego, obywatelstwa i przynależności państwowej niemieckiej,
z zawodu rolnika, 6 klas szkoły powszechnej,

6. Antona Heisera, urodz. 20 sierpnia 1909 r. syna Stefana i Marii
zam. w Vasterburg /Austria dolna/ urodzonego w Backi /Jugosławia/ obywa-
tela jugosłowiańskiego, rolnika, ukończył szkołę powszechną i 3 klasy
szkoły przemysłowej, żonatego, ojca 2-ga dzieci, bez majątku,

7. Jozefa Hennesa urodz. 15.3.1900 r. w Aachen, syna Mikołaja
i Gertrudy z domu Konetz, religii rzym-kat, wolnego, z zawodu restauratora
bez majątku, narodowości i przynależności państwowej niemieckiej, ukończ.
szkołę powszechną i 5 klas szkoły średniej,

oskarżonych o to, że

w czasie od września 1939 r. do maja 1945 r. na obszarze Rzeszy niemiec-
kiej i na okupowanych ziemiach Rzeczypospolitej Polskiej, należąc do
sztafet /Schutzstaffeln SS/ powołanych przez niemiecką narodowo-socja-
listyczną partię robotniczą, działając w interesie państwa niemieckie-
go a mianowicie:

- 1/. Feliks Hartstein od sierpnia 1944 r.
2. Jacob Wilhelm Kussmaul od marca 1941 r.
3. Johannes, ~~Andrees~~ Brodwolf od lipca 1944 r.
4. Bistriz Kolomann od 14.11.1944 r.
5. Hilse Ziegfried od 15.8.1944 r.
6. Anton Heiser od 4.11.1943 r.
7. Jozef Hennes od 1.9.1944 r.

oraz pełnić obowiązki służby wartowniczej wśród załogi obozów koncen-
tracyjnych, zorganizowanych przez władze państwa niemieckiego a miano-
wicie:

1. Feliks Hartstein od sierpnia do października 1944 r. w Buchen-
waldzie, a następnie do 18 stycznia 1945 r. w Oswiecimiu
podoboz Jawiszowice.
2. Jacob Wilhelm Kussmaul od marca 1941 r. do maja 1943 r.
w Oranienburgu, a następnie w Oswiecimiu - podoboz Brzezinka
3. Johannes Andrees Brodwolf od lipca 1944 r. w Oswiecimiu, a na-
stępnie w Dachau podoboz Muhldorf, Stefanskirchen.
4. Bistriz Kolomann od grudnia 1944 r. do 10.1.1945 r. w Os-
wiecimiu a następnie w Gross-Rosen, Litomierzycach i Buchen-
waldzie.
5. Hilse Ziegfried od 20 września do 16 października 1944 r.

394 351 338
w Oranienburgu, a następnie do 15 stycznia 1945 r. w Oswiecimiu - pod-
oboz Monowice.

6. Anton Heiser od grudnia 1943 r. do 19 stycznia 1945 r. w Oswie-
cimiu, podoboz Coleszow, a następnie w Oranienburgu, Flosburgu
7. Jozef Hennes od wrzesnia 1944 r. w Oswiecimiu, podoboz Monowice
i Jaworzno.

brali udział w grupie przestępczej, która droga masowych morderstw głó-
dowego wyniszczenia, niewolniczej pracy terroru, grabieży mienia, ponizenia
i przesladowania ludności cywilnej krajow okupowanych i jencow wojennych
miała na celu zbrodnie wojenne i zbrodnie przeciwko ludzkosci.

II. Ponadto teoz Jozefa Hennesa

o to ze

koncem 1944 r. i z poczatkiem 1944 r. w Sandbartel, idac na reke władzy
panstwa niemieckiego, jako kierownik aresztow w obozie jencow wojennych
bił, kopal i w inny sposob szykanował przebywajacych w areszcie obozowym
jencow wojennych.

to jest o czyny pod I. przestępstwo z art. 4 § 1 w związku z art. 4
§ 2 i § 3 b/ dekretu z 31.8.1944 r. czyn pod II. przestępstwo z art. 2
powyzszego dekretu.

wydał nastepujacy wyrok

- I/ Sad uznaje oskarzonych: 1/ reliksa Hartsteina
- 2/ Jakoba Wihälma Kussmaula
- 3/ Johanna Adreasa Brodwolfa
- 4/ Kolomana Bistritza
- 5/ Ziegfrieda Hielse
- 6/ Antona Heisera
- 7/ Jozefa Hennesa

winnymi zbrodni z art. 4 § 1 dekretu PKWN, z dnia 31 sierpnia 1944
w brzmieniu obw, Min, Spraw, z dnia 1, grudnia 1946 r, Dz,U,R,P Nr,
69, pozó377 popelnionej w ten sposobóze w czasie 1943 do 1945 r,
jako czlonkowie SS czyli tzw, sztafet ochronnych / Schutzstaffeln /
w obozie koncentracyjnym w Oswiecimiu i w pod obozach nalezacych do
tego obozu pelniac sluzbe straznikow brali udział w organizacji
przestepczej uznanej przez wladze psnstwa niemieckiego która
droga masowych morderstwó głodowego wyniszczenia, niewolniczej pracy
grabieży mienia, ponizenia i przesladowania ludności cywilnej krajow
okupowanych i jencow wojennych miała na celu zbrodnie wojenne
i zbrodnie przeciw ludzkosci.

-II/ za te czyny skazuje Sad na zasadzie art,4,&,1 wyzej cyt, dekretu oskarzonych.

1/ Feliksa Hartsteina na kare wiezienia przez 4 / cztery / lata

2/ Jacoba Wihelma Kussmaula na kare wiezienia przez 4

cztery / lata,

3/ Johanna Andreasa Brodwolfa na kare wiezienia przez 3 / trzy /

lata,

4/ Kolomana Bistritzta na kare wiezienia przez 3 / trzy / lata

5/ Ziegfrieda Hielse na kare wiezienia przez 3 / trzy / lata

i 6 / szesc / miesiecy,

6/ Antona Heisera na kare wiezienia przez 3 / trzy lata

i 6 / szesc / miesiecy,

7/ Josefa Hennesa na kare wiezienia przez 3 / trzy / lata,

III/ na zasadzie art, 7 cyt, wyzej dekretu orzeka Sad utrate praw publicznych i obywatelskich praw honorowych wszystkich oskarzonych na okres 6 / szesciu / lat orazn przepadek calosci ich mienia,

IV/ na zasadzie art,58,k,k, i art,666 &,4, k,p,k zalicza Sad oskarzonym Feliksowi Hartsteinowi, Kolomanowi Bistritzowi, Ziegfriedowi Hielse, i Jozefowi Hennesowi na poczet orzeczonej kary pozbawienie wolnosci okres tymczasowego aresztowania od dnia 25,grudnia 1946 r, Jakobowi Wilhelmowi Kussmaulowi, Johannowi Brodwolfowi od dnia 3 lutego 1947 r, a Antonowi Heiserowi od 28 lutego 1947 r,

V/ na zasadzie art, 598,&,1, k,p,k, i art,4, dekretu z dnia 23 stycznia 1947 r, zwalnia Sad wszystkich oskarzonych od ponoszenia kosztow postepowania karnego i opłaty sadowej.

VI/ na zasadzie art,3,k,p,k, umarza Sad postepowanie odnosnie do zarzutu ~~nie~~pelnienia przez oskarzonych sluzby strazniczej w obozach koncentracyjnych poza granicami Panstwa Polskiego z tym ze koszta postepowania dotyczace tej czesci oskarzenia ponosi Skarb Panstwa na zasadzie art,581,lit,d,k,p,k,

VII/ Oskarzonego Josefa Hennesa uniewinnia Sad od oskarzenia objetego ustepem pod II aktu oskarzenie, a koszta zwiazane z ta czescia oskarzenia ponosi Skarb Panstwa po myśli art,501,d, k,p,k,

Ławnik, Felcia Jan Przewodniczący

Ławnik, Grzyb Jozef